

**1 ¿Qué quiere decir “renovar”?**

- Si el juez renueva su Orden de restricción después de una audiencia (formulario DV-130), tendrá una nueva fecha de terminación.
- La orden durará más tiempo que la orden que tiene ahora.

**2 ¿Cuándo pido la renovación?**

Antes de que termine el formulario DV-130 que tiene ahora.

**3 ¿Cuánto tiempo puede durar la nueva orden?**

No hay límite sobre el número de años que puede durar. La orden puede ser permanente.

**4 ¿Cuánto cuesta?**

Nada.

**5 ¿Tengo que ir a la corte?**

Sí. Vaya a la corte el día que le indique el secretario. Si no va, la orden termina.

**6 Llene:**

- DV-700 (Solicitud de renovación de la orden de restricción)
- DV-710 (Aviso de audiencia para la renovación de la orden de restricción)

**7 ¿Qué debo hacer después?**

- Haga al menos dos copias de esos formularios.
- Adjunte una copia de la Orden de restricción después de una audiencia (DV-130) que tiene ahora al formulario DV-700.

**8 Lleve los formularios al secretario de la corte.**

El secretario entregará sus formularios al juez para que los firme. Es posible que el juez quiera hablar con usted. De ser así, el secretario se lo avisará.

**9 El juez fijará una fecha de audiencia.**

Tiene que ir a la audiencia. En el formulario DV-710 dice cuándo y dónde será.

**10 Entregue personalmente a la persona restringida una copia de:**

- DV-700 (Solicitud de renovación de la orden de restricción)
- DV-710 (Aviso de audiencia para la renovación de la orden de restricción)
- El formulario DV-130 válido que tiene ahora (Orden de restricción después de una audiencia)
- Una copia en blanco de MC-030 (Declaración) para que la persona restringida responda.

Para información sobre cómo entregar documentos, lea el formulario DV-210. Alguien de 18 años de edad o mayor — no usted ni nadie que esté protegido por la orden de restricción — puede entregar la orden.

**Esta no es una orden de la corte.**

**11 Presente su Prueba de entrega.**

- La Prueba de entrega muestra al juez que la persona restringida sabe en qué fecha será la audiencia.
- Haga 5 copias de la Prueba de entrega original.
- Lleve el original y las copias al secretario de la corte al menos 2 días antes de su audiencia. El secretario ingresará el original y le dará copias selladas "Filed".
- Pregunte al secretario si ingresará la orden en CLETS, un sistema de computadora que permite que la policía de todo el estado sepa sobre su solicitud de renovación.
- Si el secretario no puede ingresar la orden en CLETS, lleve una copia a la policía local. Ellos pondrán la información en el sistema de computadoras del estado.

**12 Vaya a la audiencia de la corte.**

En la audiencia, el juez decidirá si renovará o no la orden.

**13 Si el juez renueva la orden en la audiencia...**

- Llene un formulario DV-130 nuevo (Orden de restricción después de una audiencia) y entrégueselo al secretario. El juez lo firmará.
- El secretario ingresará el original y le entregará hasta 5 copias selladas.
- Si la persona restringida estuvo en la audiencia, usted puede hacer que le entreguen una copia del formulario DV-130 por correo. Pida al que haga la entrega por correo que llene el formulario DV-250 y que se lo dé a usted.
- Si la persona restringida no estuvo en la audiencia, usted tiene que hacer que alguien le entregue el formulario DV-130 en persona, no por correo. Pida al que haga la entrega que llene el formulario DV-200 y que se lo dé a usted.

**14 Presente su Prueba de entrega.**

- Haga 5 copias de la Prueba de entrega llenada (formulario DV-200 ó DV-250).
- Envíe o lleve el original y las copias al secretario de la corte. El secretario ingresará el original y le dará copias selladas "Filed".
- Lleve siempre una copia en su persona y guarde otra en un lugar seguro, en caso de que necesite mostrársela a la policía.
- La corte enviará una Prueba de entrega a los agentes de la ley en su nombre. Ello permite que la policía de todo el estado sepa que la persona restringida sabe sobre las órdenes.

**Esta no es una orden de la corte.**